

8.27

FRIDAY

耶利米書

37:1-21

由於埃及軍隊逼近，巴比倫軍隊撤離耶路撒冷，所以我準備離開耶路撒冷到便雅憫境內的親族那裏去，繼承我分到的家產。但是，當我來到便雅憫門的時候，哈拿尼亞的孫子，示利米雅的兒子，守衛隊隊長伊利雅逮捕了我。他指控我說：「你想向巴比倫人投降！」我回答：「不，我不是去投降！」但是伊利雅不聽，把我捉了起來，交給官員。（耶37:11-14）

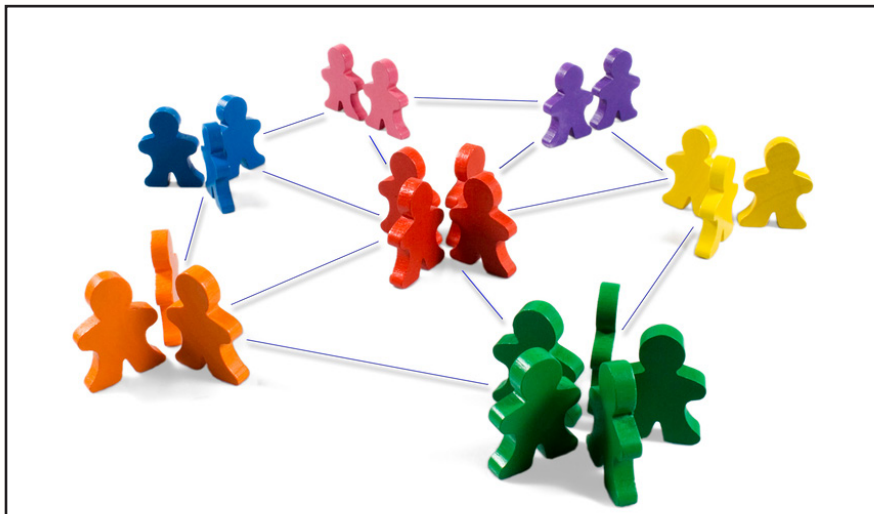
歸去來兮！耶利米

猶大國被改朝換代。巴比倫王尼布甲尼撒，立西底家代替約雅斤作猶大王。但是猶大子民依然不聽先知耶利米的話。耶利米起身前往親族那裡，半路上卻被守衛隊隊長懷疑是要去向撤退的敵國投降，所以將耶利米監禁起來。

第12節「繼承我『分到』的家產」，在希伯來文中語意不明。近百年來的聖經翻譯與學者絕大多數跟馬丁路德一樣，認為耶利米離開耶路撒冷去便雅憫地是為了「繼承」家產（亦連結32章）。主前2世紀的七十士譯本說耶利米是去做生意，主後4世紀的拉丁譯本則翻為耶利米去那裡「分」財產給便雅憫人。加爾文、日內瓦聖經（1560）、KJV（1611）、Statenvertaling聖經（1637）則與12世紀的猶太拉比David Kimhi同樣，認為耶利米是去「分別」自己。這節經文的不同解釋對我們有何啟發？或許是對人性的體察。加爾文認為，耶利米是已經對耶路撒冷感到厭煩，覺得他的工作都是徒勞無功，所以想要遠離人群。若如此，耶利米也無法遂願。

守衛與官員迫害耶利米，卻只是證明他們無能扭轉上主的作為。對照今年，當台灣因武漢肺炎疫情而面對多重困境，誰像耶利米在守護國家，誰又不斷扯後腿？

防疫在家 壓力增加 生命線持續服務



因應中央流行疫情指揮中心的防疫措施，各地生命線與志工都在遵守中央防疫政策下，仍在更嚴謹機構管理與自我保護措施下繼續堅守服務崗位，使生命線「1995」協談專線服務不停線。（新聞全文內容請至TCNN閱讀）

揀選人為祢服事上主，求祢賜我勇氣與智慧，能聆聽並堅定實行祢的旨意。奉主耶穌基督的名祈禱，阿們。

